

Estd. Sept. 11, 1889, J

[The Only Newspaper in Ceylon for the Hindus] PUBLISHED EVERY FRIDAY

PHONE No. 56

CONSULT SRIPATHY (JE.) C/o. HINDU ORGAN

FOR YOUR

PRICE 10 CENTS

VOL. LXVII

JAFFNA, FRIDAY OCTOBER 7, 1955

16c

NO. 27

FUTURE

THE LANGUAGE FRONT

SPECIAL ACT TO CONFIRM STATEMENT OF PRINCIPLE

the Prime Minister in Parlia ment of the underlying principle implicit in the policy followed by the State Council that Sinhalese and Tamu shall be the national and official languages throughout the country and that the Government will not do anything contrary to the spirit of Sec tion 29 of the constitution is very welcome and opportune It is a step forward in the evalution of a united Ceylon ese nation of which the Prime Minister has spoken A yet further step is necessary, for the progressive real zation of this ideal envisaged by the founders of the Ceylon Reform movement which has culminated in the Independent Ceylon of today. Statutory enshrinement of the statement of principle declaring both the languages to be the official and national languages of Ceslon have contributed to the prosjuintly and severally with equal status and identical functions through all a l parts of the country is requir d. The object could be achieved either by the introduction of a special act or by amend. ment of the existing laws of the country. Either procedure would serve the purpose

There is legislation for almost every conceivable subject. It is an emission of the greatest import that the country's laws do not include a specific enactment regard ing the matter of the national languages of the country and their application. It is time this situation is remedied. A special act could perhaps be enacted with greater ease and expedition than an amendment to the provisions of the existing constitution since among, other things, amendments to the Constitution require a specific majority while in the case of a new act a bare majority is sufficient. The earlier the requisite legis a tion is passed the better maximum number of Ceyton's cit dens for the cause of the country for all purposes internal as well as ext rnal

· "parity" in the reply given inadvertent no doubt, is of other political parties having a disquieting effect and other important per-

legislation.

the many Sinhalese leaders who have reaffirmed this lundamental principle governing the relationship between with advantage to both The votaries of both the languages

BY

S. SIVASUBRAMANIAM

perity and greatness of the country and have also served each other.

The Buddhist priesthood is addressing its m.ad to the ubject. It is trusted that the Saugha would in the fulcharacteristic and with its spirit of benevolence and righteousness appreciate the

ed by the Prime Minister and give its b essings to the request

There is another section in one body politic which could facilitate better understandthe two peoples who use the ing on this subject. . The languages concerned, who are Muslim Community in Geylon allied to each other in so which is spread over all parts many ways and who have of the ocuntry and which in fived side by side for centuries addition to the beautiful ideals of its great faith has imbibed both cultures, Sinhalese and Tamil, is in a privi leged position to bridge differences that may be existing n this connection.

> position of subordination for their language in the national life and Government of the country Such an acquiescence would involve a perma ment position of inferiority for one of the greatest and noblest languages of mankind and its gradual leterioriation in Ceylon. It he principle of parity is not

(Continued on page 4)

The question is not

stitution. For, in fairness

(Continued on page 6)

DECIDE NATIONAL ISSUE

ON NON-PARTY BASIS

Views Of M. P. For Pt. Pedro

Certain leaders on both to the Prime Minister, it

sides are discussing this should be remembered question by reference to that he is the Prime

Ceylon have had enough occasions.

time and material now to

realise how different poli-

tient sections and indi-

majority community_view

Seek Speedy Implementation Of Select Committee Recommendations

All responsible sections of making Sinbalese and

feelings of alarm and indignapeoples to acquiesce in any and at Peradeniya University; but further action beyond mere assurance is necessary to

C. K. Swaminwthan B. A.

their languages both in ad ministration and Education trend which must be curbed

necessary to remind the pubhe that the language policy going to be solved by just of the present govern-The absence of the word "parity" in the reply given by the Prime Minister and also by question raised in Parliament, question raised in Parliament, fer from English to Sinhalese and Tamil with the object

of public opinion inter- Tamil the official languages ested in the maintenance of of the country. During their cordial relations between the investigations they realised Sinhalese and the Tamils that the question of using the must strongly condemn the two national languages as attempts that are being made official languages was bound by some groups and indivi- up with the urgent need for dual both in the North and full development of these the South to create communal languages, and therefore redissensions on the language commended that these should be made media of instruction in post primary classes of The wise and prompt action our Schools and subsequenttaken by the Prime Minister ly within a period of ten with the concurrence of his years at the Univer-Cabinet colleagues in repudiating the origina during this interim period recommendations of the steps would be taken to majority group of the Com- produce the necessary books wission on Higher Education and teachers trained to teach in National Languages has in the national languages. The Government has since then been taking steps to tion caused among the Tamils implement the recommenby the proposal to make dations of the Special Com-Sinhalese only the medium of mittee made in accordance It would not be fair to instruction in the higher with the accepted policy of expect the Tamil speaking forms of Secondary Schools making both the national languages official languages. No section or community is now entitled to ask the Govconvince then that ade ernment for revision of the quate s'eps will be taken to policy which is being followed ensure a permanent place for in the interests of national progress and national solidarity.

The idea of dividing the country into separate lingulistic areas or regions made by some communally minded politicians must be strongly condemned as both unwise and impracticable. Both the All that is necessary is the communities are found disfull implementation of the persed in all the provinces relations throughout Ceylon and not in the past, and the cerdial in separate linguis ic areas or relation of the past must be regions. The attempt now maintained and promoted in made by some language fana- the interest of national solities to make Tamil a regional darities The cry raised in language shows a dangerous the South by some language fanatics that the Sinhalese before it assumes dangerous and their language are in danger of destruction is false In this connection it is more than two-thirds of the and mischievous as they form. population, and this numerical superiority, by itself, will viduals belonging to the singling out the Prime ment is based on the de-high position of importance Minister and putting the cision of the State Coun- and influence in the affairs of The passage of sich legislation the languages question entire blame on him for cil in May 1944 to make the country. The Tamil would have a decisive effect which is now agitating in ot making suitable both national languages of the speaking people however feel amendments in the conciling the maximum the minds or the Tamils. Ceylon. This decision was ahead for them on account of supported by all sections of the brotally hostile attitude public opinion at the time of some Sinhalese leaders. and was followed by the ap- who proclaim that the langu-

All that the Tamils can

(Continued on page 3)

accepted policy of equal and have lived status for both languages in harmonious

The Tamil Citizens of sons said on different proportions.

The re-affirmation by in the minds of people. The justice and high policy inomission could with the volved in the principle laid confusion created in the down by the State Council public mind constitute further under the leadership of the cogent reasons for the early Father of the Nation Mr. D.S. introduction of suitable Senanayake and now reiterat-The thanks of the Tamil for legislation to confirm the speaking peoples are due to parity of the two languages



BEAR spound.

சம்ச்சிவாயலே ஞானமுக்கவியம் சமச்சிவசயவே கானறிவிச்சையும் சமச்செயவே சாவின்ரேத்தமே கமத்திவாயவே கன்னேறி. ஒமே

Desail piphowa

Tinda Organ

FRIDAY OCTOBER 7, 1955

Treasure These Thoughts

hunger for God. When your aspiration to realise God is interse, you will have His darshan wherever you may live in your house or in the mountains

THEY CROSSED THEIR CONSCIENCE

ofreumstances which charlists do. He held the exactly the same scientific tion of Dr. N. M. Perera as Mayor of Colombo also prevailed the motion to oust him completely conquer their hibition in modern times. from power was passed by conscience. a majority of two votes does not take away from Mayor by the eleventh conception of democracy social phenomenon and hour decision of one has changed according to should be treated as such.

Mr. V. Karthigesu was tution to provide for re-elected Assistant Section of the degeneration man has To treat it as a moral propagity status of both retary. the solemn pledge that been subjected to by the blem was to court failure Tamil and Sinbalese as was given by him to the upward trend of tank Moral problems cannot be efficial and national lan- Mr. M. Mailvaganam ral election more than one play and righteousness any attempt to do so was Island was the subject Propaganda Secretary. bound to fail, as such of a resolution that was floor. But when the characteristics that can-efforts had failed wherever moved by Mudir C. Muthudated its numerical rough routine of temporal strength decided to profit life. Why? For faith in God has come to be interof power and made the preted as having no more nition and makes clear the was revealed that the text book statement. The social problem its main leaders of the party had passion for power, the greed object is to help society to failed to gauge the for individual glory, the protect itself against in-'Conscience of the follow ambition for authority juries from the abuse of

The now-famous two falsehood hath'. U. N. P. Municipal Councillors whose inner unge was conclusively contrary world remembers with their families. Leaving passed unanimously, to the superseding pres- gratitude the martyrdom aside for the present the sure of party prestige did of the greatest man of the question of drunkenness in well not to cross the floor, age. It is regretful to gather sufficient strength Gandhiism have been for pressure, the social problem dent of the Sabhai. of mind to refrain from gotten so soon and with as defined above can not crossing their conscience impunity. There is no Nevertheless the Mayor hope for humanity until whom their devalued votes political leaders and sohelped to from office was highly faith in God and learn complimented by them to respect truth more than despite all faithful obeditext theories of demo. in view, as we all know. ence to party discipline cracy and political science

GANDHIJI'S VIEWS PROHIBITION

(Gandhiji day was celebrated all the world over &n October 2. An article by Major General Sahib Singh Sokhey M. P. in the "Madras Hindu" is reproduced here in view of the importance that and thus lessen the great deal of propaganda is being attached to the problem of prohibition chances and the urge to done against the abuse of in Sri Lanka at the present moment.

which demanded recon | this treatment. sideration. Bapuji at tached the same value to THAT those intriguing established facts as scien- question of prohibition in

the precincts of criticism democracy that has come his comments, in the the peculiar part that was into existence not only in Harijan dated the 13th played by two City Sri Lanka but all the November 1937. This Fathers. It was a fact world over purely as a article pointed out that that Dr. Perera became matter of course. The the abuse of alcohol is a U. N. P. After the mayo- materialism. Justice, fair- dealt with by laws, and guages throughout the was re-elected Religious U. N. P., baying consoli- not be followed in the tried. ers though they were per- have made man assume alcohol, and primarily to feetly sure of full allegi- such unmanly tendencies the party.

help the low-wage earning cratic government in this classes in their efforts to Island was to solve the sented to Chelvikal S. what a goodly outside prevent the wasting of

One thing more than man had no business to anything else that we all have an opinion on a need to learn from the life subject on which exact of Bapuji is to recognize knowledge was not availascertained facts and to able. I well remember give them full value in that when he came out of drawing conclusions and jail in 1944, he was deciding upon a line of suffering from bookworm and was reported to have Bapuji was great be-treatment. When it was You must have a burning cause, among his other printed out to him that great qualities, he respect the causation and the ed facts, so much so that course of the disease were even when he had already well understood and sciengiven expression to a tific observation showed particular viewpoint, he that a cert in worm drug had no hesitation in afforded the best chance of changing it if fresh facts cure, he immediately asked were brought to his notice his doctors to give him

> Gandhiji looked at the to study and profit by the experience of other coun when because they could not tries which had tried pro-

> > I wrote an article for him on "Prohibition" and Here is a pattern of he published it, along with

When treated as a social problem it acquires defitheir hard-earned income on alcohol and thereby This week the whole damaging themselves and any income group, which samypillai Crown Advo-But they were unable to note that the lessons of is best dealt with by social only not be dealt with by the purely negative action of preventing the sale of oust cial workers place full potable alcohol, but such an effort actually defeats the very purpose we have

to the problem demands leisure bours profitably, more, there should be a resort to alcehol.

bestthy pursuits. Under by the people. these conditions the work ers would not take to alcobol and would acquire that I have suggested good healthy habits to stove another important become sober, intelligent condition for achieving and forward looking citizens. Thus the urge for (Continued on page 5)

alcohol would abate of its Jown accord.

Next thing to do would that not only should alco- be to close down street hol be kept out of the way corner pubs which are an of the people, but that open invitation to workers they should be provided to use them as their meetwith social amenities to ing places and acquire enable them to use their drinking babits. Furtheralcohol and to create a social consciousness in them to earn the good opinion So if we do want people of their neighbours and to eachew the use of alco- fellow workers. This aphol the first and the most proach calls for day-to day important thing to do is to active work among the progressively provide good workers, which we do not meeting places, like clubs, seem to be prepared to do. palaces of culture, sports Instead, we adopt the unions, etc., for working futile policy of making classes, where they can society better by passing meet together, listen to liws - ever so many laws. music. hold discussions, We do not understand play games and otherwise that laws are effective only utilize their leisure in when they are honoured

Besides the three steps

racterized the electiview that even a great manner He was willing Sixty Seventh Annual Meeting of the Eaiva Paipalana Sabhai

'Parity Of Languages' Urged Unanimously

That the Sabhai re and Treasurer respectisolves that the govern vely. ment should be called parity status of both retary. nual General Meeting of ment of accounts were palana Sabhai.

to the meeting for ac- better financial footing ceptance said that the best for the journals of the way to ensure national Sabhai was also passed. unity and presenve demolanguages problem at the earlist. Mr. R. N. Siva

cate was re elected Presi-

Vice Presidents. .

a very purpose we have gam Proctor S. C. and to be complete without Muhandiram E P Rasiah the systematic study of were re elected Secretary Saiva Philosophy.

The Secretarys' report thamby at the 67th An- and the Treasurers' statethe Jaffaa Saiva Pari- unanimously adopted. A motion to the effect that a sub committee should Mudir Muthuthamby in appointed to work out a commending his motion scheme for ensuring a

Senthamaraichelvy K. Siyakolunthu the two pirakasam seconded the candidates who obmotian. T e motion was tained the bighest marks in Saivaism in the G C E. Examinations of 1903 and Earlier Mr. T. Muthu-1954. In doing so Mr. Muthusamypiliai, the President observed that it was noteworthy that greater interest was being Dr. C. Gurusamy and shown in the study of Dr. K Rajah were elected Saivaism and expressed the opinion that higher. education for Saiva stu-Mr. A. Thanabalasin dents cannot be deemed

Order Nisi

IN THE DISTRICT COURT OF POINT PEDRO

Testamentary Jurisdiction No. 548

In the matter of the estate and effects of the late Sinnatamby Murugesu of Karaveddy North

Deceased, Esquire Acting District Judge

Chellammah alias Sinnapillai widow of Murugesu of Karaveddy North

Petitioner-

Vs.

- 1. Murugesu Chelliah of Karaveddy North,
- 2. Murugesu Kanagaratnam of Karaveddy North,
- 3. Murugesu Amirthalingam of du.
- 4. Murugesu Kathiravelu of do
- 5. Parameswary daughter of Murugesu of do.
- 6 Murugesu Thangavelautham of do
- 7. Sinnatamby Rasiah of do the minors be produced in (O 82 7 & 14)

BRITISH COUNCIL

FREE PUBLIC LECTURES

Professor V. T. Harlon University of Oxford

tration to the estate of the Jaffna College

Respondents.

Thambyduta

This matter of the petition

of the abovenamed Petitioner praying that the 7th Respon-dent be appointed Guar-

4th, 5th and 6th respondents

and that Letters of Adminis-

deceased Sinnatamby Muru-

gesu be issued to the Peti-

tioner coming on for disposal

Point Pedro, on the 18th day

of August 1955 in the presence

of Mr. K. Subramaniam

Proctor for Petitioner and on

reading the petition and affi-

davit of the peritioner dated

Respondent be and he is

hereby appointed Guardian-

and that Letters of Adminis-

tration to the estate of the

deceased Sinnatamby Muru-

gesu be and is hereby issued

to the Petitioner unless the

respondents or any other

person interested shall on or

before the 29th day of Sep

cause to the satisfaction of

It is further ordered that

the Court to the contrary.

S

18th August 1955.

before

dian ad litem over

Vaddukoddai: 5-30 p. m. Friday, 7th October

WHAT ARE THE ESSENTIAL CONDITIONS OF DEMOCRATIC GOVERNMENT ?"

Jatfna Town Hall: 5-30 pm. baturday, 8th October

"MULTI-RACIAL NATION-HOOD: DIFFICULTIES & POTENTIALITIES.

It is ordered that the 7th (M. 142, 7)

ad-litem over the minors the Court on the said date-4 h, 5th and 6th respondents The 18th day of August 1955

> Sgd. S. THAMBY DURAL Acting District Judge-

Drawn by K. Subramaniam Proctor for Petitioner

tember 1955 show sufficient Time to show couse extended to 3 1 1-55 Sgd S. T. A. D. J.

-Astrological -

WEEKLY FORECASTS

- SRI PATHY -

FROM 9-10-55 TO 15-10-55

tikai 1st part [MedhaRasi]

A good week for new undertakings. Improvements in Scandal mongers will be the also promised. cause of the trouble-

TAURUS Kartikai 2, 3, 4, Rohini, Mirugasirisha 1, 2 [Idapa Rasi]

Some beneficial changes I kely this week. You will be able to better your posi-New friendships will be formed. Sicial success also promised. But health will be a problem.

GEMINI Mirugasirisha 3, 4 Thiruvathirai, Punarpusam 1, 2, 3 [Mithuna Kusi]

You will be quick to pick up quarrels this week. Mental peace will be far away from you. But friends will be very helpful. Some way out of financial difficulties promised week end.

CANCER Funarpoosa Poosa, Ayilya [Kataka Rasi]

An exceptionally week for professional or business affairs. If an officer you are sure to get a rise soon. Obstacles will be cleared harmony promised.

ARIES Aswini, Barani, Kar | LEO Maha, Poora, Uttira 1. | SAGITTARIUS Moolam, Poo-Singha Rasi

Improvements promised in financial condition also pro- your personal affairs. You mised. But there will be no will be able to settle many peace in the domestic circle- problems Financial gains

> VIRGO Uttira 2, 3, 4, Atta, Chittirai 1, 2 [Kanni Rasi]

Expenditure will be on the rise You will find it difficult to take rest. Health must be given particular care Week end will be favourable for finances.

LIBRA Chittirai 3, 4, Swati, Visaka 1, 2, 3, [Thula Rasi]

A good week Most of your personal problems will be solved. Financial gains and triumph over competitors also promised.

SCORPION Visaka 4, Anusha, Kettai Vrisehika Rasi

The first day of the week will upset you a bit. You may fall out with some of peace.

radam, Uttiradam 1. Thanu

solved one by one now. Although Mondy and Tuesday will not bring in any satisfactory results second half of the week will be very lucky. Go shead with your ventures

CAPRICORNUS Utteradam 2,3, 4. Thiruvonam, Avittam 1. 2. [Makara Rasi]

Your fathers relatives may cause you some anxiety this week. Domestic upsets also Wednesday Thursday must be spent with care. Week end will bring in some financial luck.

AQUARIUS Avittam 3, 4 Kumbha Rasi

Professional success promised. But there will be no mental peace and health too will not be satisfactory throughout he month. Friday and Saturday must be spent with care.

PISCES Pooraddati 4, Utraddtati, Revati- [Meena-

Domestic upsets likely this you make. .

Seek Speedy Implementation...

(Continued from page 1)

reasonably ask for is that speedy effect should be given to the recommendation of the Select Committee without allowing extremists on both sides to obstruct the progressive implementation by stages of the Government policy. The proper thing for all parties to do is to await the official publication of the report of the Committee on higher education in the national languages, and to discuss their recommendations in a calm and peaceful atmosphere. As far as the Tamils re concerned, they can safely trust the two cabinet ministera-Mr. S Natesau and Sir Kantbiah Vaithianathan two of the best representatives of Tamil languages and culture, 7 both inside and outside parliament, to do what is necessary in the matter within the cabinet.

One very hopeful feature of the present situation with regard to the Tamils is the calmness, knowledge and statesmanship shown by al the Tamil Senators in their speeches on the language issue The speeches of Sir Kanthiah Vaithianathan and Senator Nadesan have raised Public and filed of record the whole is ue to the highest level of statesmanship, and the atmosphere of peace and goodwill created by their speeches must go a great way to reassure the Tamils that the language problem will be satisfactorily settled by a friendly government in consultation with those Tamil leaders who are willing to co operate with the Government Your problems will be in finding a satisfactory solu tion to the language problem-

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF POINT PEDRO

Testamentary Jurisdiction No. 546

In the matter of the estate and effects of the late G. Cathirgamu . Ganapathypillai of Puloly West.

Nagaratnam widow of Sivap pragasam of Puloly West Petitioner

Pounammah widow of Singa-. ravelu of Do

Respondent This matter of the Petition Satayam, Pooraddati I, 2, 5 of the abovenamed Petitioner praying that Letters of Administration to the estate of the This is a good week. late G Cathirgamer GanapathyPillai of Puloly West be issued to the Petitioner coming on for disposal before S Thamby Durai Esquire Acting District Judge Point Pedro on the 5 h day of September or any others interested shall Petitioner dated 29.h August This 5th day of September 1955.

It is ordered that Letters of week. Dont give room for Administration to the estate of your friends or relatives, scandals and misunderstand, the late G. Cathirgamer Gana- Drawn by Professionally a good week, ing. Financially a good week pathyPillai b; and the same K. Subramaniam also But you will have no mental but you will spend whatever is hereby issued to the Peti- Proctor for Petitioner tioner unless the Respondent (O 80, 7 & 14)

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF POINT PEDRO

Testamentary Jurisdiction No. 544.

In the matter of the Last will and Testament of the late Saravanamuttu Kandasamy of Karaveddy North. Deceased.

Sithamparam widow Kanthasamy of Karaveddy North.

Petitioner.

Vs. 1. Velupillai Maniccam of Karanavay North

2. Velupillai Chelliah Karaveddy North

Kurunathar Kanapathy. pillai of do

4. wife Ledchumy of do

5. Parameswasy daughter of Alagu of do

6. Kama eswary daughter of Alagu of do

Nagaratuam daughter of Alagu of do

Respondents. This matter of the petition of the abovenamed Petitioner praying that the 7th Respondent be appointed Guardianad-litem over the minors the 4th, 5th and 6th respondents and that Probate declaring the Last will bearing No. 18019 dated 7th July 1954 and attested by K. Subramaniam Notary - Notary

coming on for disposal before S. Thamby Durai Esquire District Judge Point Pedro, on the 19th day of August 1955 in the presence of Mr. K. Subramaniam Proctor for Petitioner and on reading the petition and affidavit of the Petitioner dated 17th August 1955 and the affidavit of the Notary and witnesses dated 13th August 1955.

It is ordered that the 7th respondent be and she is hereby appointed Guardianad-litem over the minors the 4th, 5th and 6th respondents and that the probate declaring the said Last will proved be and the same is hereby issued to the Petitioner unless the respondents or any other person interested shall on or before the 29th day of September 1955 shew sufficient cause to the satisfaction of the Court to the contrary.

It is further orderd that the minors be produced in Court on the said date.

The 19th day of September

Sgd. S. Thamby Durai Acting District Judge, Drawn by

K. Subramaniam Proctor for Petitioner. 29 9-55

Time to shew Couse extended to 3-11-55 Sgd. S. T. A. D. J.

(0 81, 7 & 14)

1955 in the presence of Mr. on or before the 20th day of K. Subramaniam Proctor for October 1955 show sufficient Petitioner and on reading the cause to the satisfaction of Petition and affidavit of the the Court to the contrary,

> Sgd. S. Thamby Durai Acting District Judge

Special Act To Confirm Statement Of Principle

(Continued from page 1)

accepted, it would necessarily mean the relegation of the Tamil language to a place of inferiority and subordination. This in turn would automatically involve the subordination of the Tamil speaking people and creation of two classes of nationals for the country. There could also be no doubt that the majority of the people of Ceylon of all sections would upon a dispassionate consideration of the subject not desire the division of the nationals of the country into two classes, one higher and the other

It has been said that Rome

was not built in a day. The achievement of the ideal of a united Ceylonese Nation cannot be achieved in a day It is a task of decades; likewise the task of complete naderstanding between the various sections of the people of the country. There are bound to be se backs and reverses now and then in the onward march. Our main aim should be to lasting progress. have the ideal in view, minimise, each one in our little way, the number of reverses and setbacks, so that ultimate success would be attained speedily, pleasantly and with benefit to all. An abundant exercise of faith, charity, good-will and and is not beyond our powers selfdiscipline is required for and competence. Most situathe achievement of the ideal. Even extreme and unsound he met with tion tolerance and goodwill There are some age long without bitterness, to avoid mutual recrimination leading deterioration of our national affairs, those of the Tainil speaking time that we applied some of peoples.

the recent utterance of a including the Language issue, great Ceylonese Scholar Rev. Father Thaninayagam made of thought and action which

the task of nation building following aphorisms: is not a light one, and that the problems that beset us are many and varied While other bilingual states are parts of continents and have large territories contiguous to them, Nature and history and a common patrimony intend us to be one nation in our Island home. Because Tamil is the countries, no Tamil speak ing Ceylonese has ever ceased to think of this Island but as his home, , his country and his motherland. For Two thousand years and more, our two · major nationalities h ve lived together, and there are no reason formet holding that Sinhalese Culture

to Sinhalese Culture. The great Sir Ponnambalam Arunachalam in a speech that inaugurated the na tional movement in this country saw a vision of a future Cevlon which because of progress and leadership would serve as a beacon light to the rest of Asia Asia today throbs with the consciousness of a new hope and destiny, and within the oramework of a new world, our country new world, our country situated in the centre berween East and West has the new opportunity to evolve a life of its own, her own democracy by learning from the experience of other nations on either side of her but by so ving her own problems in the manner best suited to her own national genius".

A united Ceylonese nation is in the process of evolution and a correct and jusadjustment of the position of the national languages is a sine qua non for further and

The present is testing time for the Tamil speaking peoples in Ceylon. We have read. arrived at a critical and im portant juncture in our history The solution however, is not incapable of solution rions in the world could be successfully tackled, if met views have to in the profer spirit and if modera- proper remedies are found. ideals which Tamils have inberited from time immemorial as part of their imperishincluding able legacy of culture. It is these age long principles to the solution of some of our The following extract from current critical problems Some of the high principles at the Colombo Town Hall is could and ought to be relevant: people individually and col-"There is no doubt that lectively are enshrined in the Drawn by

1, பதறுக் காலியம் இதறு து

2, 6000 winder,

8. கோபமான து பாவம்:

4. கிறை குடம் தனம்பாக.

It is needless to explain mother-tongue also in other elaborately on the profoundness of these sayings.

> Unsellish action, humility determination and skilled ous and cultural but political diplomacy are required in an abundant measure from the Tamil speaking people, if we are to achieve success and is service to God. It is necessurvive.

will be a cource of inspira- important of all requisites, being:tion and strength to Tamil worship of and faith in God, inspiration and strength and practice of our respective and people".

Order Nisi

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

No. Testy 76

In the matter of the estate intestate of the late Vaithrlingam Ponnampamal of Kokuvil.

Deceased

Mankayatkarasy widow of Vaithilingam Ponnan palam of Kokuvil West.

> Petitioner vs:

1 Ponnampalam Sivasubramaniam

2 Ponnampalam Ganesalingam

3 Ponnampalam Nadarajah

4 Ponnampalam Sunderalingam

5 Ponnampalam Kumara lingam all of Kokuvil West- minors appearing by their g-a-l-

6 Vaithilingam Tnambirajah of Punnalai kadduvan,

Respondents.

This matter coming on for disposal before A. E. R. Corea, Esquire, Additional District Judge of Jaffan, on the 31st day of August 1955 in the presence of Mr. V. Navaratra Rajah, Proctor on the part of the petitioner and the affidavit of the abovementioned petitioner dated 31st August 1955 having been

It is declared that the said 6th respondent be appointed guardian-ad-litem over the 1st to 5th respondents and that the said petitioner is entitled to have Letters of Administration to the estate of the deceased abovenamed sued to ber accordingly un'ess the respondents or others interested shall on cr before the 3rd day of October 1955 shew sufficient cause to the satisfaction of this C urt to the contrary.

that the said minors produced in Court on the same date.

Thi: 31st day of August 1955

Sgd- P. Sri Skanda Rajah District Judge

Sgd, V. NavaratnaRajah Proctor for Petitioner. (0 74. 30 & 7)

religions, participation in religious activities, service to religious institutions and causes are absolutely indispensable. An emphasis on this aspect of life is much needed. This emphasis will enable the Tamil speaking people to go through all ordeals not only unscathed but make them stronger for all purposes, not only religi and material as weil. It has b en said that service of ones country and people sary at this juncture to emphasize the converse of Finally and most impor- this statement; the converse

"Worship of God and Culture and that Tamil are necessary, to whatever devotion to religion is service Culture will be a source of religion we belong Devotion to one's country, language

Kokuvil Hindu Collegethrough the Principal.

(M 137 30, 7 & 14)

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF POLIT PEDRO

Testamentary Jurisdiction No. 537, T.

In the matter of the intestate estate of the late S. Nitchinger Vairamuttu ol Udupiddy

Vairamuttu Rajaratoam of Udupiddy Petitioner

Selvanayagam widow Thambiah Kanapathippillar

This matter coming on for disposal before S. Themby Durai, Esquire Acting District Judge, Point Pedro on the 22nd day of March 1955 in the presence of Mr. R R. Dharmarateem Proctor on the part of the Petitioner and the Petition and affidavit of the Petitioner having been read.

It is ordered that the Petitioner ab venamed be and he is hereby d c'ared entitled as the son an | an heir of the said deceased to have Letters of Administration to the intestate estate of the said deceased issued to him accordingly, unless the respondent sbovenamed or any other person or persons interested shall on or before the 5th day of May 19 5 show sufficient cause to the contrary to the satisfaction of this court,

And it is further ordered This 22nd day of March 1955

Sgd. S Thamby Durai Acting District Judge

Drawn by

Sgd. R. R. Dharmaratnam Proctor for Petitioner 5-5-55

Time to show cause extended for 16 6-55

> Sgd S Thamby Durai Acting D 1.

16-6-55

for 21-7-55

Sgd. S. Thamby Durai Acting D. J.

Time to show cause extended for 25 8 55

Sgd, S. Thamby Durai Acting D. J.

25-8-55

Time to show cause extended for 6-10-55

Sgd. S. Thamby Durai Acting D. J.

(79 30 & 7)

WANTED Change of Name

I Ponnupalle i alias Sitham-Vacancy for a clerk Experi- baram alias Ponmany, daughtence in dealing with atten- er of Sinnathambar Murudance and annual returns gesar of Mallakam do hereby desirable:— Apply Manager inform the Government of inform the Government of Ceylon and the General Public and declare that henceforth I thall be known as Ponmany and that I shall sign my name as Ponmany.

M. PONMANY.

Mallakam. 15.9 55 (M. 138, 30 & 7)

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 80.

In the matter of the Last Will and Testament of Visvapather Ambalavanar alias Thambian of Suthumaiai Deceased.

Respondent Muttiah Kulanayagam of Suthumalai presently of 170 Customs Road, Trinco-

Petitioner.

- 1. Annapooranam daughter of Thambiah of Suthumalai presently of Govt-Tamil Mixed School A/Horopola Kekirawa
- 2. Nagamnah widow of Thambah P. W. D. Quarters Cannavarella, Mausagolla
- 3. Thambiah Sivathasan, Hindagalla Estate Namunukula
- 4. Thambiah Kanapathipillai Sub. Overseer Rotiyatennai, Mausagoi-

Respondents

This matter coming on for disposal before P Sri Skanda Rajah Esquire, District Judge of Jaffna on the 12 h day of September 1955 in the presence of Mr. S. Tirunavukkarasu Proctor on the part of the Petitioner dated 12th September 1955 and the affidavit of the Notary and the artesting witnesses to the Last Will having been read.

It is ordered that the Last Will of Visvanather Ambalavanar alias Thambiah, de- ceased dated 23rd April 1955. and attested by V. R. Satchithanan han of Trincomalee Notary Public under No. 546 and now deposited in this Court marked A be and the Time to shew cause extended san e is hereby declared prove ed and that the Petitioner be declared entitled to Letters of Probate to the said Last Will and Testam: at and the same be issued to him as Executor mentioned therein unless the Respondents abovenamed or any other person or persons interested shall appear before this Court on or before the 17th day of October 1955 and show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

This 12th day of September

Sgd. P. SRI SKANDA RAJAH District Judge.

(0 73 30 & 7)

NEW PATTERN OF

OCTOBER .7,

DEMÓCRACY

(Mr. H. C. Hede, Member of the Indian swamy, wife, Messes, S. K. Parliament writing in the "Madras Sunday Times" observes that both Acharya Vinobha Bhave and Premier Nehru are pursuing one end namely a one party pattern of democracy. Here are his chusettes, United States of observations.)

the picture; members in leadership. He does not like to ignore opposition. party labels. After elections one who commands the confidence of the into the working of such elected members may be an alert mind. His official asked to form the govern- position, his mental make ment. No alliance or up and his complex nature alignments should be add to the difficulty of permissible. No party assessing his personality. directive should be neces. Yet, I clearly perceive that Hary. should be free to vote steering the State towards according to his lights or one party government, the the dictates of his own party being the Congress. conscience and the merits That appears to be the or demarits of each problem. The defeat of a thought His persistent government motion need efforts to persuade erstnot result in its resigna- while Congressmen to tion. The only couse, come back to the Coogress quence should be that the fold and his appeals to all decision of the House others to j in the Congress should be implemented, indicate his anxiety and This Ministry should go ordent desire to make the out of office only when a merger of other parties specific motion of no except probably the Comconfidence" is earried by munist Party) with the the House.

Such a procedure more or less is followed by the Avadi Mr Nehru, invited local bodies. Vinoba often other parties to merge refers to decisions made in the Congress. The by panchayats and says objective of a socialistic that no decision is made pattern of society set at by a majority of panchayat. Avadi has made the Praja-A problem is discussed Socialists think afresh on thoroughly and a formula the question whether they acceptable to all the pin should rejoin the Con mula acceptable to all the gress. Members of other panchas, generally five, is parties are rushing to evolved. Therefore, the join the Congress. There word of the panch attains seems to be little hope the status of divine law.

what Vinoba says with the defeat of the Communists says with the ideas pro- in Andbra shows that the pounded by Mr. Nehru Communists may give up Waile the former preaches parliamentary politics if and practises with an eye the same story is repeated legislature. on posterity, the latter in the next general elecpreaches and practises for tions. the living generation, studying constantly the likely repercussions of his have shown that enormous policy and pronounce expenditure is needed for ments. In the event of every seat that is to be adverse criticism, Mr. won Even those candi-Nehru panses a while to dates who are popular with prepare the ground and the electorate face a financreate a favourable climate cial problem. Mr Nehru for his ideas to soak into has raised his voice against the soil and sprout up in this huge election expen- to it but such a pattern natural krowth.

the urges and aspirations democracy. On the con-la nominal affair. and emotional awareness trary, if the electorale is the people. In party made politically consci heetings the finds him ous, he has often said, Mr. Nehru and Acharya of democracy.

Bernard Shaw believed extremely sensitive to and with Vinoba that elections supremely conscious of should be held without any the feelings and opinions party being brought into of the people He is superb

> It is difficult to probe Every member his moves and methods are Congress complete

At both Kalyani and of any party growing up as an alternative to the Let us now, compare Congress. The crushing

The last general elections

Acknowledgment

THE LATE MUDALIYAR S KUMARASWAMY

Mrs. Valliammai Kumara-Saravinamothu, S. K. Thiru mal, S. K. Ganeshanathan, S. K. Kasinathan, (presently of America) S K. Vinasithamby and S. K. Kanagasabai, children, Messrs. S. Kathira vetpillai and S Velupillai, brothers, members of the family and staff of the late MUDALIYAR S. KUMARA-SWAMY of Batticaloa beg to hank all those friends, relations, representatives of firms, intitutions, government departments and others who attended the funeral, sent wreaths & messages of condolences and for all the r. cent bereavement.

It is regretted that no individual acknowledgments were made to the numerous sympathisers. Indian and Malayan papers, kindly copy." Sithankerny

(Vaddukoddai) Jaffoa

M. 146, 7).

t should not need much money for a candi date of a popular party to win an election. If, as Mr. Nehru goes a step further to visualize, one party should be all power ful. elections would lose the compatitive spirit and result in national savings. The real struggle would then be for the party ticket. It is a desirable objective. It would be an internal affair and would not involve much cost-

Party meetings

be an alternative to the Congress?.

It may have a likeness diture and favours the has nothing in common

Gandhiji's Views On Prohibition

(Continued from page 2)

good results is that alcohol; should be available to any one who needs it, and that Jaffna Co-operative too at a normal price. Such a provision would prevent bootlegging and would prevent the corruption of the police force and of the citizens. What is more, it would not cost a pie to the State on preventive services. The present arrangements, under which the State not only loses crores in revenue but also spends several more crores in maintaining preventive services, are utterly inexcusable. All that assistance rendered in their is necessary is that the private profit motive should be taken out of the trade in alcohol to curb the incentive to push up dent. sales. The State should assume monopoly for the manufacture, import and sale of alcohol. It should open a few stores in cities, towns and elsewhere. At these Government stores it should be possible for onyone whesoever to buy alcohol in a closed package al a normal price. This realistic arrangement not only does not serve would do away with all the trouble we have been view, but it actually leads baving in dealing with this very important social problem. The crores now being wasted on preventive services could be spent with great advantage for building clubs and other cultural centres for the workers

When these steps have can be done for probibidiscussion, which is the understood that preventsoul of democracy. Only ing the sale of potable alwould neaver to our goal. The feetly sound." provide the forum. Once whole world experience a matter is thrashed out testifies to this. Where of Britain, would be not this experience has yet been

Thus we find, that both shaping the new pattern advice of the Father of the Nation to guide us.

Provincial Bank

Mr. A. Arulambalam **Elected President**

Gate Mudaliar Ponnambalam who was President of the Jaffna Co-operative Provincial Bank for 25 years retired from the Presidentship owing to reasons of health.

Mr. A. Arulambalam, J. P. was elected Proci-

Shri S. Karthigesu Iyer was elected Vice President.

Mr. V. Subramaniam was elected Secretary,

the purpose we have in to the deterioration of the social atmosphere-

Recause Bapuji treated this problem as a social croblem, be, in the true scien tific spirit, gave due weight to human experience Therefore, when the plan been taken, the most that the article I have menwas suggested to him in tioned above, he com-This development would tion would have been mented, "the suggestion not mean throttling of done. It must be clearly about State monopoly of manufacture and sale of intoxicants and about unthe venue would change cohol does not take us any termented toddy is per-

in the party, there is ver absolute prohibition. I draw the attention of smooth sailing in the has been attempted it has our Governments to the always led to bootlegging scientific approach which and corruption of the Bapuji adopted in dealing Had Mr. Nebro wanted health of the people with this problem and his that India should have a through the use of had wise counsel. We should wise counsel. We should democracy on the pattern alcohol. Noexception to not merely pay lip homage. to the Father of Our Na have encouraged some known. We know what is hion, but respect his political party to play the happening in the States of memory by learning and role of the Opposition and Bombay and Madres following the great lessons That should be a lesson be tried to teach us, and This sort of prohibition one of them is to respect facts as reientists do when we draw conclusions and decide upon our line of action. The probabition minimum election costs. with totalitarianism. Some Vinoba are leading us problem is of very great Mr. Nehro is a deep thinker though he thinks about the country expenditure persists, demo- in the U.S.A. consistent pattern. The approach of handle it ineptly and vehicle of expression of would be the negation of strongholds elections are fact they are complement continuing to do so We not in unison, they are before us and we have the

DECIDE NATIONAL....

(Continued from page 1)

Sinhalese representatives-

Let our leaders, who our demand simply keep on blaming this issue, turn round and conceded, the forming an alternative for Ceylon. Government say on this very issue. And then let only state or official issues. language in preference to the Prime Minister's party, which at least is in favour of the policy demanded by the Tamils.

This, however, is not to say that I am content to simply have faith in the words of leaders, for these leaders may change their views at any time; or other leaders who step in later, may adopt different views on this language

This is exactly why we want a statutory guaran-tee. But just to keep on recalling past events and maintaining that the Prime Minister is not implementing his promise in Jaffna is not going to solve the problem.

leaders is to see that all named deceased No. 3217 important Sinhaleseleaders dated 26th June 1955 and agree to implement the attested by M. R. Karala-Prime Minister's promise and his language policy

This is a matter which requires a healthy and statesmanlike approach and not one smacking of the bludgeon. We should in the presence of Mr. M. R. entire Sinhalese prople. Today we may attack the Prime Minister. Later are we just going to trans fer the attack to other leaders, some of whom may now be in the Opposition.

Of all the parties the present U. N. P. seems to have taken a bold, frank and clear line on the lan- Petitioner as Executor apguage issue. Have our pointed by the said Will leaders, who now attack the P. M. assured them- any other person or persons · selves that other likely P. Ms are prepared to implement this proposal to amend the constitution. Let all our leaders appeal to the Sinhalese people to concede out demand for equality of status for Sinhalese and Tamil in the administrative structure Drawn by and educational set up Sgd. M. R. Karalasingham throughout the Island - by Proctor for Petitioner. statutory guarantee, Let (O 78 80 & 7)

members of which are our leaders try to convince the majority com munity of the justice of

Let us also say that if Prime Minister on that is not going to be ask what leaders of other would be obliged to seripolitical parties with ously consider a struggle reasonable chances of for a federal constitution 4. Dr. Perumaiyanar Vara-

The language issue in these our leaders tell us normal conditions should whether they want us to be decided on a non join or support parties party basis—but Ceylon who have unmistakably leaders appear to think declared themselves in that language, religion and favour of Sinbalese as the race should be made party

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 83

In the matter of the Last Will and Testament of the late Sangarapillai Kanther Murugesu of Vannarponnai Deceased. Kanther Murugesu Sanadurai of Vannarponnai West,

Petitioner-

Kanther Sangarapillai of Vannarponnai West, Jaffna-Respondent.

This matter of the Petition of the abovenamed Petitioner praying that the Last Will The best course for our and lestament of the abovesingam Notary Public be proved and that Probate be issued to the Petitioner as Executor named therein com-P Sri Skanda Rajah, Esquire, Rajah District Judge, Juffna on the 14th day of September 1955 the Petition of the Petitioner September 1955. having been read

> It is ordered that the Last Will and Testament of the said deceased dated 26th June 1955 and attested by M. R. Kara'asingham Notary Public under No. 32 7 be proved and that Probate be issued to the unless the said Respondent or interested shall appear before this Court on the 17th day of October 1955 and show suffi cient cause to the satisfaction of this Court to the centrary

Jaffna this 14th day of September 1955 Sgd. P. Sri Skanda Rajah Dist ict Judge.

NOTICE

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA No. P/43

Dre Vaidyanathan Tampos Pasupati of Vannarponnai In the matter of the intestate Plaintiff

1. Murngesu Rajaratnam

Karalasingham and wife 2. Rainammah both of 361 Kankesanturai Road. laffna

3. Ramanathar Sith mbarapillai D. R O. Pt. Pedro

tharajah and wife

5. Visalakshy both of Vaddukkoddai West

Defendants It is bereby notified that action No P/43 has been 3. Ratuum Poologasmgham of instituted in the District Court of Jaffna under the partition act No. 16 of 1951 for the partition/sale of the land/lands call d Panrikkodduvalavu and situated at Vanna ponnai West-

The defendants in aforesaid action are summoned to appear in Court on the 4th day of October 1955 at 10 O clock of the forencon. By order of C urt

Sgd. R. Jegasothy This 19th day of September

O 75 30 & 71

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No 81

In the matter of the intestate estate of Sinnathamby Changarapillai of Suthumalai Deceased nnammah widew

SiChangarapillai of Inuvil Petitioner

Thyalnayaki daughter Changarapillai of Innvil

Respondent This matter coming on for ing on for disposal before disposal before P Sri Skanda Esquire District ludge, laffoa on the 12th day of September 1955 in the presence of Mr. 5. Tironavuk earn the good will of the Karalasingham, Proctor on karasn Proctor on the part of the part of the Petitioner and the Petitioner and on reading the affidavit of the Petitioner the affidavit and petition of and that of the witnesses and the Petitioner dated 12th

> It is ordered that the Peti tioner abovenamed be and she is hereby declared entitled to have Letters of Administration over the estate of the deceased issued to her as widow of the deceased and ibat Letters of Administration be is ued to ber accordingly unless the Respondent abovenamed or any other person or p rsons interested shall appear before this Court on or before the 17th day of October 1955 and show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

This 12th day of September

Sgd P. Sri Skande Raj h District Judge, Jaffua Drawn by

Sgd S. Tilunavukkarasu Proctor for Petitioner (074 30 & 7)

ORDER NS

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 78

of the late Sithamp rapillai Ratuam of Vaddukoddai West Deceased Ratnam Sithan paranathan sently of Ratnakara Pace. Dehiwala Petitioner

I. Ratnam Selvarajah Vaddukoddai West presently of Malaya

2. Rainam Ponnurajah Vaddakoddai West pre-Place Dehiwala

Vaddukoddai West

Respondents

This matter coming on for disposal before P. Sri akanda will and testament of the Rajah E-quire Dis rict Judge, late Suppar Nallath mby the Jafina on the 5th day of September 1955 in the presence of Mr. N. Ehamparam K. S. Mahesa Sarma Notary Proctor for the Petitioner and Public under No. 2753 and the affidavit and Petition of the Petitioner baving been be and the same is hereby

It is ordered that the Petitioner he declared entiled to that the petitioner Chellam-Letters of Administration to mah widow of Supper Nalla-1955 the estate of the abovenamed thamby is the Executrix deceased be granted to the named in the said will and Peritioner as his heir unless the sole legated under the said the Respondents or any other last will and that she is persons appear before this entitled to have probate of court on the 10th day of the same issued to her October 1955 and show cause accordingly at to the centrary.

1955

Sgd. P. Sri Skaoda Rajah District Judge (0 76 30 & 71

ORDER ABSOLUTE IN THE FIRST INSTANCE

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA

Testamentary Jurisdiction No. 82

In the matter of the last will and testament of the late Suppar Nallathamby of Karainagar East.

of Vaddukoddai West pre- | Chellammah widow of Suppar Nallathamby of Karainegar East. Petitioner.

This matter coming on for final determination before F. Sri Skanda Rajah Esquire District Judge Jaffna to the 12 h day of September 1955 sently of Kainakara in the presence of Mr. V. K. Rudrasingham Prector on the part of the petitioner and the affidavit of the petitioner dated 8th September 1955 having been read;

It is ordered that the last deceased dated 11th November 1935 and attested by ow deposited in this court declared proved

And it is further declared ir stance.

The 5th day of September This 12th day of September

Sgd. P. Sri Skanda R jah District Judge. (0 77. 30 & 7)

THE JAFFNA MUTUAL BENEFIT FUND Ltd.

(Established 1918) BANKERS.

Authorised Capital Amount of Calls made Rs. 800,000.00 Rs. 616,313.00

SHARFS · 8000 shares or Rs. 100/- each. 80 monthly instalments of Re. 1/- per share will earn Rs. 100/- for each at the end of the period, Shares issued all times.

CURRENT ACCOUNTS opened and interest allowed at 1% per annum on the average monthly balance when it does not fall below Rs. 500/-

FIXED DEPOSITS received for periods of 3, 6, 9 and 12 months and interest allowed at 1, 2, 4 and 6 % respectively.

DRAFTS issued on the National and Imperial Banks to Colombo and the Principal cities of India. Remittances to and from F. M. S. by special arrangements.

INDIAN MONEY bought and sold LOANS on the security of Jewels a speciality. Part payments accepted.

FOR FURTHER PARTICULARS APPLY TO:

S. KANAGASABAI Shroff.

வான்முக்க் வழாத பெய்க மலி ஊஞ் சரக்க மன்னன் Carogram uso Ceus Garalas patrici arys remains upen Corres singual Comal town மேனைம்கொள் சைய சீறி வினங்குச வலசு மெய்வார்.

Printed and Published by S. P. KANDIAH, F I. S. A. (Lond.) residing at 245, Navalar Road, Jaffna, for and on behalf of the Proprietors the Saiva Paripalana Sabhai, Jaffna at their Press, the Saiva Prakasa Press, Vannarponnai, Jaffra, on Friday. October 7, 1955.